



ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខ: ១០ អនក្រ. បក



អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការកំណត់ប្រាក់របបបេសកកម្មក្នុង និងក្រៅប្រទេស

ននន * ននន

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស / រកត / ១១៩៨ / ៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២ / នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស / រកម / ០១៩៦ / ១៨ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០១ / នស / ៩៣ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ១៩៩៣ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីប្រព័ន្ធហិរញ្ញវត្ថុ
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ ០៧ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០០ ស្តីពីការកំណត់ប្រាក់របបបេសកកម្មក្នុងប្រទេស
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ

សំ ៤ រ ២

ជំពូកទី១

បទប្បញ្ញត្តិទូទៅ

មាត្រា១: អនុក្រឹត្យនេះ មានទិសដៅកំណត់នូវប្រាក់របបឧបត្ថម្ភជីវភាពដល់មន្ត្រីរាជការដែលមានភារៈកិច្ចបំពេញការងារ បេសកកម្ម ក្នុងនិងក្រៅប្រទេស ។

ជំពូកទី២

ក្របខ័ណ្ឌមន្ត្រីរាជការដែលត្រូវបានទទួលប្រាក់របបបេសកកម្ម

មាត្រា២: មន្ត្រីរាជការដែលត្រូវបានទទួលរបបបេសកកម្មក្នុង និង ក្រៅប្រទេស គឺជាមន្ត្រីរាជការដែលកំពុងកាន់មុខតំណែងពិតប្រាកដ នៅក្នុងអង្គការលេខ នៃរចនាសម្ព័ន្ធរបស់ក្រសួង និង ស្ថាប័នរដ្ឋ ។

មាត្រា៣: មន្ត្រីរាជការទាំងឡាយដូចមាត្រា២ ត្រូវបានទទួលប្រាក់របបឧបត្ថម្ភជីវភាពក្នុងពេលបំពេញការងារបេសកកម្មទៅតាម ឋានន្តរស័ក្តិមុខតំណែង និង ទីកន្លែងបំពេញការងារ ។

ជំពូកទី៣

អំពីប្រាក់របបឧបត្ថម្ភ

I-បេសកកម្មក្នុងប្រទេស

មាត្រា៤: ប្រាក់របបឧបត្ថម្ភជីវភាពក្នុងកិច្ចបំពេញការងារបេសកកម្មត្រូវបានកំណត់ដូចតទៅ:

ក : ប្រាក់របបពិសេសសំរាប់មន្ត្រីជាន់ខ្ពស់មានឋានៈចាប់ពីថ្នាក់អគ្គលេខាធិការរង អគ្គនាយក ឬ មន្ត្រីថ្នាក់ស្មើនឹងមុខតំណែងនេះ ឡើងទៅ :

សោហ៊ុយចំណាយ បេសកកម្ម	របបឧបត្ថម្ភក្នុងម្នាក់/ថ្ងៃឬយប់	ផ្សេងៗ
-ប្រាក់ហោប៉ៅ	១៦.០០០៛០០	* ក្នុងទីក្រុងភ្នំពេញ ឬ ក្នុងទីក្រុងតាមខេត្តក្រុងនានា មិនផ្តល់ជូនទេ
-ហូបចុក	៣០.០០០៛០០	* បេសកកម្មរយៈពេលខ្លី៖ ធ្វើដំណើរដោយមធ្យោបាយរបស់រដ្ឋ និងមិនសំរាក
-ស្នាក់នៅ	៨០.០០០៛០០	ពេលយប់ ផ្តល់ជូនតែប្រាក់បេសកកម្ម និងប្រាក់ហូបចុក ។

ខ : ប្រាក់របបបេសកកម្មសំរាប់មន្ត្រីរាជការទូទៅ មានឋានៈចាប់ពីថ្នាក់អគ្គលេខាធិការរង អគ្គនាយករង ឬមន្ត្រីថ្នាក់ស្មើនឹង មុខតំណែងនេះចុះក្រោម :

សោហ៊ុយចំណាយ បេសកកម្ម	របបឧបត្ថម្ភក្នុងម្នាក់							រយៈ ពេល
	ក្នុងទីក្រុង ភ្នំពេញ ឬ ក្នុង ទីក្រុងតាម ខេត្តក្រុងនានា	សំរាប់ក្នុងទីក្រុងខេត្ត-ក្រុង ដែលមានចំងាយផ្លូវ		សំរាប់ក្នុងទីក្រុងខេត្តភូមិភាគ ឥសាន្តដែលមានចំងាយផ្លូវ		បេសកកម្មឆ្លងខេត្តក្រុង ដែលមានចំងាយផ្លូវ		
		ពី១០ ដល់ ៤០គ.ម	លើសពី៤០គ.ម	ពី៥ដល់ ៣០គ.ម	លើសពី៣០គ.ម	ពី១០ ដល់ ៤០គ.ម	លើសពី៤០គ.ម	
-ប្រាក់ហោប៉ៅ	មិនផ្តល់ជូនទេ	៨.០០០.០០០	៨.០០០.០០០	៨.០០០.០០០	៨.០០០.០០០	៨.០០០.០០០	៨.០០០.០០០	១ថ្ងៃ
-ហូបចុក	-ដ-	១៥.០០០.០០០	១៥.០០០.០០០	១៥.០០០.០០០	១៥.០០០.០០០	១៥.០០០.០០០	១៥.០០០.០០០	១ថ្ងៃ
-ស្នាក់នៅ	-ដ-	មិនផ្តល់ជូនទេ	៤០.០០០.០០០	មិនផ្តល់ជូនទេ	៤០.០០០.០០០	មិនផ្តល់ជូនទេ	៤០.០០០.០០០	១យប់

គ : ប្រាក់របបបេសកកម្មដោយឡែកសំរាប់ការប្រជុំផ្នែកអន្តរជាតិស្ថិតនៅក្នុងខេត្ត-ក្រុង ក្រៅពីខ្លួនរស់នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ត្រូវបានកំណត់:

សោហ៊ុយចំណាយ បេសកកម្ម	របបឧបត្ថម្ភក្នុងម្នាក់		រយៈពេល	ផ្សេងៗ
	មន្ត្រីជាន់ខ្ពស់(១)	មន្ត្រីរាជការទូទៅ(២)		
- ប្រាក់ហោប៉ៅ	៣២.០០០.០០០	១៦.០០០.០០០	១ថ្ងៃ	* ប្រាក់បេសកកម្មនេះមិនគិតចូលក្នុង គំរោងចំណាយនៃកម្មវិធីប្រជុំទេ ។ (១) ឋានៈដូចមាត្រា ៤.ក (២) ឋានៈដូចមាត្រា ៤.ខ
- ហូបចុក	៦០.០០០.០០០	៣០.០០០.០០០	១ថ្ងៃ	
- ស្នាក់នៅ	៣០០.០០០.០០០	២០០.០០០.០០០	១យប់	

II - បេសកកម្មទៅបរទេស

មាត្រា ៧៖ គណៈប្រតិភូកម្ពុជា ឬ មន្ត្រីរាជការដែលត្រូវបានទទួលការអនុញ្ញាតពីរាជរដ្ឋាភិបាល ឬពីក្រសួងស្ថាប័នសាមី តាមការអញ្ជើញ របស់ប្រទេសភាគីមិត្ត ត្រូវកំណត់ជូនតាមឋានៈនៃមុខដំណែងដែលមាននៅក្នុងរចនាសម្ព័ន្ធរបស់ក្រសួង-ស្ថាប័ន ជា ៤ ប្រភេទ ដូចខាងក្រោម :

- ប្រភេទ ក :** សមាជិករាជរដ្ឋាភិបាល
- ប្រភេទ ខ :** មន្ត្រីជាន់ខ្ពស់រួមមាន ផ្នែកអនុរដ្ឋលេខាធិការ អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល អគ្គលេខាធិការរងរាជរដ្ឋាភិបាល អគ្គលេខាធិការ អគ្គនាយក ប្រតិភូរាជរដ្ឋាភិបាល អភិបាលខេត្ត-ក្រុង ឬផ្នែកស្មើនឹងមុខដំណែងនេះ ។
- ប្រភេទ គ :** មន្ត្រីមានឋានៈជាវរៈមន្ត្រី អនុមន្ត្រី នាយក្រុមការ រួមមាន ផ្នែកអគ្គលេខាធិការរង ឬអគ្គនាយករង ចុះមកត្រឹម ផ្នែកប្រធានការិយាល័យនៅរដ្ឋបាលកណ្តាល និងអនុប្រធានមន្ទីរខេត្ត-ក្រុង ឬ ផ្នែកស្មើមុខដំណែងនេះ ។
- ប្រភេទ ឃ :** មន្ត្រីផ្នែកក្រុមការដើមខ្សែ និងមន្ត្រីរាជការក្នុងក្របខ័ណ្ឌរដ្ឋបាលបំប៉នផ្នែកអនុប្រធានការិយាល័យនៅរដ្ឋបាល កណ្តាល និង ប្រធានការិយាល័យនៅមន្ទីរខេត្ត-ក្រុង ឬ ផ្នែកស្មើនឹងមុខដំណែងនេះចុះក្រោម ។

មាត្រា ៦ : ប្រាក់របបបេសកកម្មសំរាប់ចំណាយក្នុងកិច្ចបំពេញការងារក្រៅប្រទេស ត្រូវកំណត់ជូនជាប្រចាំឆ្នាំ (ប្រាក់ដុល្លារអាមេរិក) តាមប្រភេទដូចខាងក្រោម :

ឯកតាគិត : ដុល្លារអាមេរិក

ប្រភេទនៃមុខ ដំណែងមន្ត្រី រាជការ	របបបេសកកម្មក្នុងម្នាក់-ថ្ងៃ						
	ប្រាក់ហោប៉ៅ	ប្រាក់ហូបចុក			ប្រាក់ស្នាក់នៅ		
		អាស៊ី	អឺរ៉ុប-អាហ្វ្រិក	អាមេរិក- អូស្ត្រាលី-ជប៉ុន	អាស៊ី	អឺរ៉ុប-អាហ្វ្រិក	អាមេរិក- អូស្ត្រាលី-ជប៉ុន
-ប្រភេទ ក	៥០	៨០	១០០	១២០	២៥០	៣៥០	៤០០
-ប្រភេទ ខ	៤០	៧០	៨០	១០០	២០០	២៥០	៣០០
-ប្រភេទ គ	៣០	៦០	៧០	៨០	១៥០	២០០	២០០
-ប្រភេទ ឃ	២០	៦០	៧០	៨០	១៥០	២០០	២០០

មាត្រា ៧ : ចំណាយផ្សេងៗ ដោះស្រាយជូនក្នុងកិច្ចមួយសមស្របដោយផ្អែកតាមតំរូវការរបស់ក្រសួងនិងស្ថាប័នស្នើសុំចំណាយ ។

មាត្រា ៨ : វត្ថុអនុស្សាវរីយ៍ ដោះស្រាយជូនតែប្រតិភូដែលមានប្រធានដឹកនាំមានឋានៈចាប់ពីឧត្តមមន្ត្រីឡើងលើ ដូចក្នុងមាត្រា៥ ត្រង់ប្រភេទ ក និងប្រភេទ ខ ។

មាត្រា ៩ : សហព័ទ្ធអមដំណើរ (បើមាន) សោហ៊ុយចំណាយទាំងអស់ជាបន្តបន្ទាប់សាមីជន ។ រដ្ឋទទួលបន្ទុកតែចំណាយរបស់សហព័ទ្ធអមដំណើរដែលជាភរិយារបស់នាយករដ្ឋមន្ត្រី ឬនាយករដ្ឋមន្ត្រីដែលបំពេញសុទ្ធកិច្ចនូវរដ្ឋក្នុងនាមនាយករដ្ឋមន្ត្រី ។

ជំពូកទី ៤

អំពីទិដ្ឋភាពនៃការសន្យាចំណាយនិងការទូទាត់

មាត្រា ១០ : ទិដ្ឋភាពនៃការសន្យាចំណាយ ចាំបាច់ត្រូវអនុវត្តឱ្យបានត្រឹមត្រូវតាមបរិបទចំណាយហិរញ្ញវត្ថុសាធារណៈ ដូចមានខ្លឹមសារ ចែងក្នុងជំពូកទី១ មាត្រា៣ នៃអនុក្រឹត្យលេខ ៨១ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ។ ដូចនេះ ចំណាយលើ របបបេសកកម្មក្នុងប្រទេស ទោះបីជាមានភាពចាំបាច់និងបន្ទាន់ ឬមួយក៏ប្រតិភូបានវិលត្រឡប់ដោយមិនបានសុំ ទិដ្ឋភាពនៃការសន្យាចំណាយជាមុន អាណាប័កមិនមានសិទ្ធិបោះផ្សាយអាណត្តិបើកប្រាក់ (សន្យាចំណាយទាំងស្រុង) តែម្តង បានទេ បើគ្មានការស្នើសុំជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ និងមានទិដ្ឋភាពនៃការ សន្យាចំណាយ (យល់ព្រម) ពីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិង ហិរញ្ញវត្ថុជាមុនទេនោះ ។

មាត្រា ១១ : ការទូទាត់ចំណាយបេសកកម្មក្នុងប្រទេស :
ការទូទាត់ចំណាយបេសកកម្មក្នុងប្រទេសត្រូវអនុវត្តជាប្រចាំតាមរបបបេសកកម្មកំណត់នៅក្នុងមាត្រា៤ ខាងលើ ទោះបីមាន សក្តិប័ត្រចំណាយខ្លះជាប្រចាំប្រទេសក៏ដោយ ។
សោហ៊ុយធ្វើដំណើរ (ក្នុងករណីគ្មានមធ្យោបាយរបស់រដ្ឋ) ដោះស្រាយជូនតាមវិក័យប័ត្រជាតំរូវស្នង ។

ប្រាក់បេសកកម្មកំណត់ខ្ពស់បំផុតត្រឹម ១០ថ្ងៃ ។ បើលើសពីនេះ ចាំបាច់ត្រូវមានបញ្ជាបេសកកម្មបន្ត តែក៏មិនឱ្យលើសពី ២០ថ្ងៃ ក្នុង ១ខែ ។

ប្រាក់ហូបចុកឬក៏មានចំណាយផ្សេងៗបន្ថែមទៀត ត្រូវកត់ត្រាក្នុងខ្ទង់ថវិកាជំពូក ១១.០២.០១.០៣ " សោហ៊ុយស្នាក់នៅ " ។ ក្នុងករណីចំណាយបេសកកម្មនេះមានចំនួនទឹកប្រាក់មិនលើសពីកំណត់នៃរដ្ឋទេយ្យបុរេប្រទានទេនោះ ត្រូវប្រើប្រាស់ ឥណទានថវិកាក្នុងរដ្ឋទេយ្យបុរេប្រទាន ។

មាត្រា១២ : ការទូទាត់ចំណាយបេសកកម្មនៅបរទេស :

-សោហ៊ុយធ្វើដំណើរ ដោះស្រាយជូនតាមតម្លៃក្នុងវិក័យប័ត្រ ឬវិក័យប័ត្របណ្តោះអាសន្ន (Proforma Invoice) ដោយគិតរូបបញ្ចូលទាំងថ្លៃបង់ពន្ធព្រលានយន្តហោះ ។ ថ្លៃសំបុត្រយន្តហោះត្រូវបែងចែកជាបីប្រភេទ តាមឋានៈ ដូចខាងក្រោម :

- ១- នាយករដ្ឋមន្ត្រី ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី និងទេសរដ្ឋមន្ត្រី កំណត់ថ្លៃសំបុត្រយន្តហោះថ្នាក់ទី ១ (First Class) ។
- ២- រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋលេខាធិការ ឬមន្ត្រីមានមុខដំណែងណាមួយក្នុងប្រភេទ ២ កំណត់ថ្លៃសំបុត្រយន្តហោះ ថ្នាក់ជំនួញ (Business Class) ។
- ៣- ប្រធានប្រតិភូនិងសមាជិករូមដំណើរដូចក្នុងប្រភេទ ៣-យ កំណត់ថ្លៃសំបុត្រយន្តហោះថ្នាក់ធម្មតា (Economic Class) ។ បើសិនរយៈពេល ហោះហើរចាប់ពីប្រាំមួយ(០៦)ម៉ោងឡើង ថ្លៃសំបុត្រយន្តហោះ សំរាប់ប្រធានប្រតិភូ កំណត់ជូនថ្នាក់ជំនួញ (Business Class) ។

- ប្រាក់បេសកកម្មកំណត់ខ្ពស់បំផុតត្រឹម ១០ថ្ងៃ ។
- ប្រាក់បេសកកម្ម បើរយៈពេលធ្វើដំណើរត្រូវឆ្លងកាត់ច្រើនដំណាក់កាលចាប់ពីពីរ(០២) ថ្ងៃឡើង ប្រាក់ឧបត្ថម្ភលើសោហ៊ុយស្នាក់នៅ ហូបចុក និងប្រាក់ដាក់ហោប៉ៅត្រូវកំណត់ជូនបន្ថែមត្រឹមមួយថ្ងៃទៅ-មួយថ្ងៃមក ។
- សោហ៊ុយចំណាយសំរាប់សហព័ទ្ធអមដំណើរដូចក្នុងមាត្រា៥ (បើមាន) ដោះស្រាយជូនតែសោហ៊ុយធ្វើដំណើរនិងប្រាក់ហូបចុក ប៉ុណ្ណោះ ។
- ដោយឡែក សោហ៊ុយបេសកកម្មសំរាប់នាយករដ្ឋមន្ត្រី រួមទាំងសោហ៊ុយចំណាយផ្សេងៗ ដោះស្រាយជូនតាមតំរោង សមស្រប ។
- សរុបទឹកប្រាក់ចំណាយបេសកកម្មដែលទទួលបានទិដ្ឋាការសន្យាចំណាយរួចហើយ ត្រូវបោះផ្សាយអាណត្តិបើកប្រាក់ជា របបកំណត់ សំរាប់ផ្តល់ថវិកាជូនតែម្តង ។

មាត្រា១៣: ករណីមុខចំណាយមួយចំនួនត្រូវបានទទួលការរ៉ាប់រងពីភាគីអញ្ជើញ មុខចំណាយនោះនឹងត្រូវកាត់ចេញ ពីរបបឧបត្ថម្ភ លើសោហ៊ុយបេសកកម្មក្នុងប្រកាសប្រទេស ។
ការទូទាត់ចំណាយសំរាប់ប្រាក់ហោប៉ៅ ពន្ធព្រលានយន្តហោះ និងចំណាយផ្សេងៗ (បើមាន) ត្រូវប្រើថវិកា រដ្ឋទេយ្យបុរេប្រទាន ។

មាត្រា ១៤ : ករណីដោយឡែកដែលកម្មវិធីបេសកកម្ម ឬទស្សនៈកិច្ចនៅបរទេសមានការប្រែប្រួលជាយថាហេតុ ថវិកាផ្តល់បន្ថែមចាំបាច់ ត្រូវមានការយល់ព្រមពីរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ ។ ប៉ុន្តែ ទោះយ៉ាងនេះក្តី អាណាប័កត្រូវពិនិត្យនិង ទទួលស្គាល់ជាមុនពីភាពត្រឹមត្រូវនូវរាល់លិខិតយុត្តិការចំណាយដែលប្រតិភូបេសកកម្មបានបង្ហាញតាមរយៈរបាយការណ៍ ។

មាត្រា ១៥ : បេសកកម្មក្នុងប្រទេសដែលក្រសួងនិងស្ថាប័នមិនបានសុំទិដ្ឋាការធានា ចំណាយជាមុនដូចក្នុង មាត្រា៩ ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ មាននីតិវិធីទាញប្រាក់ត្រឡប់ក្នុងការត្រួតពិនិត្យតាមគ្រប់រូបភាពស្របច្បាប់នូវ ចំណាយថវិកាដែលមិនត្រឹមត្រូវតាមបរិបទហិរញ្ញវត្ថុ នេះ ។
ក្រោយការពិនិត្យឃើញពីភាពត្រឹមត្រូវនៃលិខិតយុត្តិការពាក់ព័ន្ធព្រមទាំងមានការយល់ព្រមពីរដ្ឋមន្ត្រី ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុរួចហើយ ការទូទាត់ចំណាយបេសកកម្មក្នុងនិងក្រៅប្រទេសរបៀបនេះនឹងប្រព្រឹត្តទៅតាមនីតិវិធីហិរញ្ញវត្ថុជាធរមាន តែត្រូវធ្វើជាប្រាក់រៀលចំពោះបេសកកម្មក្រៅប្រទេស ។

ជំពូកទី៥
អវសានប្បញ្ញត្តិ

មាត្រា ១៦ : បទប្បញ្ញត្តិទាំងឡាយណាដែលផ្ទុយនឹងអនុក្រឹត្យនេះត្រូវចាត់ទុកជានិរាករណ៍ ។

មាត្រា ១៧ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋមន្ត្រីគ្រប់ក្រសួង រដ្ឋលេខាធិការគ្រប់រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋាន អភិបាលគ្រប់ខេត្ត-ក្រុង ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ ។

- កន្លែងទទួល :**
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
 - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
 - អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
 - អាជ្ញាធរសវនកម្មជាតិ
 - ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
 - ដូចមាត្រា ១៧ ដើម្បីអនុវត្ត
 - ឯកសារនិងកាលប្បវត្តិ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១២ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៤

